

TBMM

(S. Sayısı: 539)

**Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu
Hükümeti Arasında Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve
Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değişimine Dair Anlaşmanın
Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı ile
Dışışleri Komisyonu Raporu (1/850)**

Not: Tasarı Başkanlıkça; tali olarak Sanayi, Ticaret, Enerji, Tabii Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji Komisyonuna, esas olarak da Dışışleri Komisyonuna havale edilmiştir.

T.C.

Başbakanlık

Kanunlar ve Kararlar

Genel Müdürlüğü

Sayı: B.02.0.KKG.0.10/101-60/1734

21/4/2010

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışışleri Bakanlığı'na hazırlanan ve Başkanlığımıza arzı Bakanlar Kurulu'nca 29/3/2010 tarihinde kararlaştırılan "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değişimine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı" ile gerekçesi ilişikte gönderilmiştir.

Gereğini arz ederim.

Recep Tayyip Erdoğan

Başbakan

GEREKÇE

"Nükleer Kazaların Erken Bildirimi Sözleşmesi" (Convention on Early Notification of Nuclear Accidents) ciddi sınırötesi radyolojik sonuçları olan Çernobil nükleer kazasından sonra 1986 yılında Uluslararası Atom Enerjisi Ajansı'nın (IAEA) sekreterliğinde hazırlanmıştır. Sözleşme 26 Eylül 1986 tarihinde imzaya açılmış ve ülkemiz tarafından 28 Eylül 1986 tarihinde imzalanmıştır. Sözleşme 3 Eylül 1990 tarihli Resmi Gazete'de yayımlanarak yürürlüğe girmiştir.

Sözleşme, taraf ülkelere, topraklarında meydana gelebilecek olan nükleer kaza durumlarında, IAEA kanalıyla veya doğrudan, diğer taraf ülkelerin bilgilendirilmesi yükümlülüğü getirmektedir. Bu bilgilendirme, sınırötesi radyolojik etkilenme olması muhtemel ülkelerin kendi ülkelerinde gerekli etkin ve yeterli önlemleri alabilmelerini temin etmek amacıyla uygun olarak, kazanın yeri, zamanı,

radioaktif madde salınım miktarı ve kazanın meydana geldiği tesis ile ilgili diğer önemli bilgileri içermektedir. Sözleşme ayrıca karşılıklı çıkarların daha da geliştirilmesi yolunda tarafların, uygun gördükleri durumlarda, sözleşmenin ana konusuna ilişkin ikili ya da çok taraflı anlaşmalar yapabilmelerine de imkan tanımaktadır.

Ülkemiz sınırlarına yakın yerlerde olabilecek nükleer kaza durumlarında kazanın etkilerini en aza indirmek için gerekli önlemleri acilen alabilmek için doğrudan bilgilendirmeye ihtiyaç duyulmaktadır. UAEA aracılığıyla yapılan bilgilendirme en azından belli bir süre gecikmeye yol açmakta ve bu gecikme de alınacak önlemlerin etkinliğini azaltabilmektedir.

Kaza durumlarında, kazanın etkilerinin azaltılması için alınacak önlemlerin etkinliğini belirleyen önemli unsurlardan bir tanesi de kazanın meydana geldiği tesis hakkında önceden bilgi sahibi olmaktır. Böylelikle herhangi bir tesiste meydana gelebilecek muhtemel kazalar hakkında önceden çalışılması ve değişik meteorolojik koşullarda hangi bölgelerin ne kadar etkileneceğinin belirlenmesi mümkün olabilecektir. Bu sebeple ikili anlaşmalar yapılırken taraf ülkelerin nükleer tesisleri hakkında bilgi edinme hususu da dikkate alınmak durumundadır.

Bu sebeple, sözleşmenin ilgili hükmü uyarınca ülkemize komşu ya da sınırlarımıza yakın ülkelerle ikili düzeyde erken bildirim anlaşmaları yapmak üzere değişik çalışmalar yürütülmüş ve bu zamana kadar Romanya, Ukrayna ve Bulgaristan ile benzer anlaşmalar imzalanmış ve yürürlüğe girmiştir.

Bu kapsamda, Rusya Federasyonu ile Türkiye Cumhuriyeti hükümetleri arasında “Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değişimine Dair Anlaşma”nın imzalanmasının uygun olacağı değerlendirilmektedir.

Dışışleri Komisyonu Raporu

Türkiye Büyük Millet Meclisi

Dışışleri Komisyonu

6 Temmuz 2010

Esas No.: 1/850

Karar No.: 70

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışışleri Bakanlığı tarafından hazırlanarak Bakanlar Kurulunca 29/3/2010 tarihinde Türkiye Büyük Millet Meclisi Başkanlığına sunulan ve Başkanlıkça 6/4/2010 tarihinde tali komisyon olarak Sanayi, Ticaret, Enerji, Tabii Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji Komisyonuna, esas komisyon olarak da Komisyonumuza havale edilen “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değişimine Dair Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” Komisyonumuzun 2/7/2010 tarihli 14 üncü toplantısında Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı Sayın Taner YILDIZ ile Dışışleri Bakanlığı, Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı ile Türkiye Atom Enerjisi Kurumu temsilcilerinin de katılımlarıyla görüşülmüştür.

Tasarı ve gerekçesi incelendiğinde Anlaşma ile nükleer kaza durumunda sınır ötesi radyolojik etkilene olmasi ihtimalinde gerekli önlemlerin alınabilmesi amacıyla kazanın yeri, zamanı, radyoaktif madde salınım miktarı ve diğer önemli bilgilerin karşılıklı olarak alınabilmesi amaçlanmaktadır.

Komisyonumuzda Tasarının tümü üzerinde yapılan görüşmelerde;

- Sınır ötesi radyolojik sonuçları muhtemel olabilecek kazaların Uluslararası Atom Enerjisi Ajansına mümkün olan en kısa sürede bildirilmesi gerektiği,

- Bu çerçevede muhtemel kazalardan etkilenebilecek komşu ülkelerle de erken bildirim anlaşmalarının imzalanması gerektiği,

- Halihazırda Ukrayna, Bulgaristan ve Romanya ile bu tip anlaşmaların imzalandığı,

- Bu tip anlaşmaların nükleer güç santrallerinin yapımına ilişkin anlaşmaların ayrılmaz bir parçası olduğu,

ifade edilmiştir.

Tasarının tümü üzerindeki görüşmelerin ardından Tasarı ve gerekçesi Komisyonumuzca benimsenerek maddelerin görüşülmesine geçilmiştir.

Tasarının 1 inci, 2 nci, 3 üncü maddeleri ile tümü aynen ve oybirliği ile kabul edilmiştir.

Komisyon üyelerinden Kırşehir Milletvekili Abdullah Çalışkan ve Sakarya Milletvekili Şaban Dişli'nin Komisyon raporu üzerine özel sözcü olarak atanması Komisyon tarafından kabul edilmiştir.

Raporumuz, Genel Kurulun onayına sunulmak üzere Yüksek Başkanlığa saygı ile arz olunur.

Başkan	Sözcü	Kâtip
<i>H. Murat Mercan</i>	<i>Metin Yılmaz</i>	<i>Mehmet Çerçi</i>
Eskişehir	Bolu	Manisa
Üye	Üye	Üye
<i>Onur Öymen</i>	<i>Fevzi Şanverdi</i>	<i>Şükrü Mustafa Elekdağ</i>
Bursa	Hatay	İstanbul
Üye	Üye	Üye
<i>Abdullah Çalışkan</i>	<i>Hüseyin Tuğcu</i>	<i>Mehmet Şahin</i>
Kırşehir	Kütahya	Malatya
(Bu Raporun Özel Sözcüsü)		
Üye	Üye	Üye
<i>Gönül Bekin Şahkulubey</i>	<i>Şaban Dışlı</i>	<i>Necip Taylan</i>
Mardin	Sakarya	Tekirdağ
	(Bu Raporun Özel Sözcüsü)	

HÜKÜMETİN TEKLİF ETTİĞİ METİN

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE RUSYA FEDERASYONU HÜKÜMETİ
ARASINDA NÜKLEER BİR KAZANIN
ERKEN BİLDİRİMİNE VE NÜKLEER
TESİSLER HAKKINDA BİLGİ DEĞİŞİMİNE
DAİR ANLAŞMANIN ONAYLANMASININ
UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN
TASARISI**

MADDE 1- (1) 6/8/2009 tarihinde Ankara'da imzalanan "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değişimine Dair Anlaşma"nın onaylanması uygun bulunmuştur.

MADDE 2- (1) Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3- (1) Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

Recep Tayyip Erdoğan

Başbakan

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

C. Çiçek

Devlet Bakanı

M. Aydın

Devlet Bakanı

M. Z. Çağlayan

Devlet Bakanı

S. A. Kavaf

Millî Savunma Bakanı V.

H. Yazıcı

Maliye Bakanı

M. Şimşek

Sağlık Bakanı

R. Akdağ

Çalışma ve Sos. Güv. Bakanı

Ö. Dinçer

Kültür ve Turizm Bakanı

E. Günay

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

B. Arınç

Devlet Bakanı

H. Yazıcı

Devlet Bakanı

F. Çelik

Devlet Bakanı

C. Yılmaz

İçişleri Bakanı

B. Atalay

Millî Eğitim Bakanı

N. Çubukçu

Ulaştırma Bakanı

B. Yıldırım

Sanayi ve Ticaret Bakanı

N. Ergün

DİŞİŞLERİ KOMİSYONUNUN

KABUL ETTİĞİ METİN

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE RUSYA FEDERASYONU HÜKÜMETİ
ARASINDA NÜKLEER BİR KAZANIN
ERKEN BİLDİRİMİNE VE NÜKLEER
TESİSLER HAKKINDA BİLGİ DEĞİŞİMİNE
DAİR ANLAŞMANIN ONAYLANMASININ
UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN
TASARISI**

MADDE 1- Tasarının 1 inci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 2- Tasarının 2 nci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 3- Tasarının 3 üncü maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

Devlet Bak. ve Başb. Yrd.

A. Babacan

Devlet Bakanı

F. N. Özak

Devlet Bakanı

E. Bağış

Adalet Bakanı

S. Ergin

Dışişleri Bakanı

A. Davutoğlu

Bayındırlık ve İskân Bakanı

M. Demir

Tarım ve Köyişleri Bakanı

M. M. Eker

En. ve Tab. Kay. Bakanı V.

S. Ergin

Çevre ve Orman Bakanı

V. Eroğlu

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE
RUSYA FEDERASYONU HÜKÜMETİ
ARASINDA
NÜKLEER BİR KAZANIN ERKEN BİLDİRİMİNE
VE NÜKLEER TESİSLER HAKKINDA BİLGİ DEĞİŞİMİNE DAİR
ANLAŞMA

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti, bundan sonra “Taraflar” diye anılacaktır,

Türkiye Cumhuriyeti ve Rusya Federasyonu arasındaki işbirliğini ve karşılıklı menfaate dayalı ilişkileri daha da geliştirmeyi ARZULAYARAK,

Nükleer enerjinin barışçıl amaçlarla güvenli bir şekilde kullanımını temin etmek için uluslararası işbirliğinin önemini TANIYARAK,

Nükleer kazaların önlenmesinin ve sınır ötesi sonuçlarının en aza indirilmesinin gerekliliğinin BİLİNCİNDE OLARAK,

Türkiye Cumhuriyeti ve Rusya Federasyonu’nun 26 Eylül 1986 tarihli Nükleer Kaza Halinde Erken Bildirim Sözleşmesi’ne (bundan sonra “Sözleşme” olarak anılacaktır) ve 17 Haziran 1994 tarihli Nükleer Güvenlik Sözleşmesine taraf olduğunu HATIRLAYARAK,

Nükleer tesisler hakkında bilgi değişimi ve sınır ötesi radyoaktif madde salımına yol açabilecek kazaların erken bildirimi için yasal çerçeve oluşturmayı ve nükleer ve radyolojik güvenliğin iyileştirilmesi hususundaki işbirliğini geliştirmeyi AMAÇLAYARAK,

aşağıdaki şekilde anlaşmışlardır:

MADDE 1
UYGULAMANIN KAPSAMI

1. İşbu Anlaşmanın nükleer kazaların bildirimi ve bilgi değişimi ile ilgili bölümleri Sözleşmenin 1 inci Maddesinde belirtilen tesis ve faaliyetler ile bu Anlaşmanın 2 nci Maddesinin 2 nci ve 3 üncü paragraflarında bahsedilen durumlar için uygulanacaktır.

2. İşbu Anlaşmanın nükleer tesisler hakkındaki bilgi değişimi ile ilgili bölümleri Taraflar tarafından belirlenen tesislere uygulanacaktır. Bilgi değişimine konu olan tesislerin listesi, bu Anlaşmadan doğan yükümlülüklerin yerine getirilmesi için alınacak önlemlerin oluşturulması esnasında, bu Anlaşmanın 5 inci Maddesinin 1 inci paragrafında belirtilen Yetkili Kurumlar tarafından birlikte belirlenecektir. Nükleer tesislerin listesi yeni nükleer tesisin veya tesislerin yapımı durumunda güncellenecektir.

MADDE 2
NÜKLEER KAZALARIN BİLDİRİMİ

1. Sözleşmenin 1 inci Maddesinin 1 inci paragrafında belirtildiği şekliyle Taraflardan birine veya yetki veya kontrolü altında bulunan kişilere veya özel veya tüzel kişilere ait olan tesis

veya faaliyetlerde radyoaktif madde salımına neden olan veya olabilecek olan ve diğer Tarafın Devleti için radyolojik güvenlik açısından önemli seviyede sınır ötesi bir salıma yol açan veya açabilecek olan bir kaza olması durumunda, kazanın meydana geldiği Taraf diğer Tarafı derhal haberdar edecek ve mevcut tüm bilgiyi Sözleşmenin 5 inci maddesine uygun olarak sunacaktır.

2. Taraflar, kendi Devletlerinde meydana gelen ve diğer Taraf için radyolojik güvenlik açısından önemli sınır ötesi radyoaktif madde salımının kaynağı olabilecek olan ve bu Anlaşmanın bu Maddesinin 1 inci paragrafında bahsedilen kazalar dışındaki kazalar hakkında da gecikmeksizin birbirlerini haberdar edeceklerdir.

3. Taraflardan birinin radyoaktivite izleme sistemi kendi sınırları içerisinde diğer Taraf için radyolojik güvenlik açısından önemli olabilecek bir seviyede ve kendi sınırları içerisindeki bir tesis veya faaliyetten kaynaklanmayan bir radyoaktivite artışı tespit etmesi durumunda, bu Taraf diğer Tarafı derhal haberdar edecek ve durum hakkında sürekli bilgi sağlayacaktır.

MADDE 3 BİLGİ DEĞİŞİMİ

1. Taraflar, Anlaşmanın 1 inci Maddesinin 2 nci paragrafında yer alan nükleer tesislerin muhtemel güvenlik etkilerinin analizini ve değerlendirmesini yapabilmesi için gerekli olan ve kaza sonuçlarının değerlendirilmesi sırasında ve halkın korunması için gerekli tedbirlerin alınmasında kullanılacak olan bilgileri, yılda bir defadan az olmamak üzere veya istek üzerine diğer Tarafa sağlayacaktır.

2. Sağlanacak bilgi Nükleer Güvenlik Sözleşmesi ve Nükleer Kazaların Erken Bildirimi Sözleşmesinin kapsamı dışında olmayacaktır. Değişimi yapılacak bilgilerin kapsamı Yetkili Kurumlar tarafından birlikte belirlenecektir.

MADDE 4 BİLGİ DEĞİŞİMİNDE SINIRLANDIRMALAR

1. Bu Anlaşmanın 3 üncü Maddesine göre sağlanan bilgiler, Taraflar başka bir şekilde anlaşmadığı takdirde, üçüncü Taraflara aktarılmayacak ve ticari bir amaçla veya bu Anlaşmanın kapsamına girmeyen başka bir amaçla kullanılmayacaktır.

2. Türkiye Cumhuriyeti'nin devlet sırları olan veya Rusya Federasyonu'nun devlet sırları olan bilgiler bu Anlaşma kapsamında değişimeyecektir.

MADDE 5 YETKİLİ KURUMLAR

1. Bu Anlaşmayı yürütmek için aşağıdaki Yetkili Kurumlar tayin edilmiştir:

- Türkiye Cumhuriyeti için: Türkiye Atom Enerjisi Kurumu "TAEK"
- Rusya Federasyonu için: Devlet Atom Enerjisi Şirketi "Rosatom"

2. Taraflar Yetkili Kurumların değişmesi durumunda birbirlerini haberdar edeceklerdir.

3. Yetkili Kurumlar bu Anlaşmadan doğan yükümlülükleri yerine getirmek için gerekli pratik adımlar: ortaklaşa oluşturacaklardır.

MADDE 6
ANLAŞMAZLIKLARIN ÇÖZÜMÜ

İşbu Anlaşmanın yorumundan ve uygulanmasından doğacak anlaşmazlıklar Taraflar arasında müzakere yoluyla çözülecektir.

MADDE 7
DiĞER ULUSLAR ARASI ANLAŞMALARLA BAĞLANTI

İşbu Anlaşma, Taraf Devletlerinin tarafı oldukları diğer uluslararası anlaşmalardan doğan hak ve yükümlölüklerini etkilemeyecektir.

MADDE 8
DEĞİŞİKLİKLER

İşbu Anlaşma, Tarafların karşılıklı mutabakatı ile değıştirilebilir. Değışiklikler bu Anlaşmanın yürürlüğe girişı için belirlenen prosedürlere uygun olarak yürürlüğe girecektir.

MADDE 9
YÜRÜRLÜĞE GİRİŞ VE YÜRÜRLÜK SÜRESİ

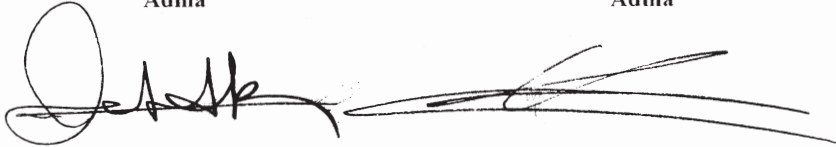
1. Anlaşma, ulusal mevzuatlarının gerektirdiğı Devlet içi prosedürlerin tamamlanması üzerine Tarafların yazılı bildirimleri üzerine yürürlüğe girecektir.

2. İşbu Anlaşma, Taraflardan birinin Anlaşmayı sonlandırmak istediğini diplomatik kanallardan diğer Tarafa yazılı olarak bildirene kadar sınırsız bir süre için geçerlidir. Bu Anlaşma, bir Tarafın, eğer daha ileri bir tarih belirtmemişse, Anlaşmayı feshedeceğini yazılı olarak diğer Tarafı haberdar etmesinden 12 ay sonra sonlandırılacaktır.

6 Ağustos 2009 Tarihinde Ankara'da Türkçe, Rusça ve İngilizce ve herbiri eşit bir şekilde özgün olarak iki nüsha halinde yapılmıştır. Eğer metnin yorumlanması ile ilgili olarak herhangi bir anlaşmazlık ortaya çıkarsa, İngilizce metin geçerli olacaktır.

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti
Adına

Rusya Federasyonu Hükümeti
Adına



2009/Moskova BE/24279

Türkiye Cumhuriyeti Büyükelçiliği Rusya Federasyonu Dışışleri Bakanlığına saygularına sunar ve aşağıdaki hususları bildirmekten onur duyar.

Rusya Federasyonu Başbakanı Sayın Vladimir Putin'in 6 Ağıustos 2009 tarihinde Türkiye Cumhuriyeti'ni ziyareti sırasında, "Nükleer Enerjinin Barışıl Kullanımına Dair Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında İşbirliği Anlaşması" ve "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Nükleer Bir Kazanın Erken Bildirimine ve Nükleer Tesisler Hakkında Bilgi Değışimine Dair Anlaşma" Türkiye Cumhuriyeti adına Türkiye Atom Enerjisi Kurumu Başkan Vekili Zafer Alper tarafından 6 Ağıustos 2009 tarihinde Ankara'da imzalanmıştır.

Sözkonusu ziyaret sırasında ayrıca, "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Rusya Federasyonu Hükümeti Arasında Nükleer Güç Mühendisliği Alanında İşbirliği Protokolü" de Türkiye Cumhuriyeti adına Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı Sayın Tancer Yıldız tarafından imzalanmıştır.

Belgelerin kimler tarafından imzalanacağı son aşamaya kadar belirlenemediğinden, imzalanan anlaşma metinlerinin imza hanesinde metni imzalayan yetkili temsilcilerin isim ve unvanları yer alamamıştır. Anılan Anlaşmaların onay sürecinin tekemmül ettirilmesi, ancak bu eksikliğin giderilmesi ile mümkün olabilecektir.

Büyükelçilik bu itibarla, imza hanesindeki sözkonusu eksikliğin giderilebilmesini teminen, sözkonusu Anlaşmaları Rus tarafı adına imzalayan yetkililerin isim ve unvanlarını içeren bilgilerin gönderilmesini rica eder.

Türkiye Cumhuriyeti Büyükelçiliği bu vesile ile Rusya Federasyonu Dışışleri bakanlığına en derin saygılarını yineler.

Moskova, 30 Aralık 2009

Rusya Federasyonu Dışışleri Bakanlığı
MOSKQVA

**Rusya Federasyonu
Dışışleri Bakanlığı**

No: 13793-n/4ed

Rusya Federasyonu Dışışleri Bakanlığı Türkiye Cumhuriyeti Moskova Büyükelçiliğine saygılarını sunar ve Büyükelçiliğin 30 Aralık 2009 tarihli ve 24279 sayılı notasına atfen aşığıdaki hususları bildirmekten şeref duyar.

Rusya Federasyonu Hükümeti ile Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti arasında Nükleer Kaza Hakkında Erken Bildiri ve Nükleer Tesisler Hakkında Karşılıklı Bilgi Verilmesine Dair Anlaşma, Rusya adına “Rosatom” adlı Devlet Atom Enerjisi Kurumu Genel Müdürü S.V. Kirienko tarafından imzalanmıştır.

Rusya Federasyonu Hükümeti ile Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti arasında Atom Enerjisinin Barışcıl Kullanılması Alanında İşbirliğine Dair Anlaşma, Rusya adına “Rosatom” adlı Devlet Atom Enerjisi Kurumu Genel Müdürü S.V. Kirienko tarafından imzalanmıştır.

Rusya Federasyonu Enerji Bakanlığı ile Türkiye Cumhuriyeti Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı arasında Nükleer Güç Mühendisliğinde İşbirliği Protokolü” Rusya adına Rusya Federasyonu Enerji Bakanı S.İ Şmatko tarafından imzalanmıştır.

Bakanlık bu vesileyle Büyükelçiliğe en derin saygılarını yineler.

Moskova, 30 Aralık 2009

**Türkiye Cumhuriyeti
Büyükelçiliği
Moskova**

